

1

PENDUDUK DAN PERANGKAAN VITAL *POPULATION AND VITAL STATISTICS*

Nota Keterangan

1 PENDUDUK

Kumpulan Bangsa mempunyai 3 kategori iaitu Melayu, Cina dan Lain-lain bangsa.

Bagaimanapun bagi data Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan 2016, Bangsa Melayu ditafsirkan sebagai puak asli Melayu Brunei sahaja iaitu secara rasmi terdiri dari puak Brunei, Tutong, Belait, Kedayan, Dusun, Bisaya, dan Murut mengikut Akta Kebangsaan Brunei 1961.

Bangsa Cina merujuk kepada semua orang yang termasuk di dalam kumpulan kaum Cina. Manakala lain-lain Bangsa adalah terdiri daripada lain-lain penduduk yang tidak termasuk seperti kategori yang dinyatakan di atas.

Kadar Pertumbuhan Purata Tahunan

$r = \ln(P_n/P_o)/n$ yang mana

r ialah kadar pertumbuhan tahunan purata

n ialah bilangan tahun yang tepat di antara P_o dan P_n

P_o ialah penduduk pada tahun asal

P_n ialah penduduk pada tahun kemudiannya

Kepadatan Penduduk

Kepadatan penduduk merujuk kepada kepadatan ramai orang setiap satu kilometer sebagai nisbah bilangan penduduk dalam sesebuah kawasan geografi tertentu dengan keluasan kilometer persegi di kawasan yang sama.

Nisbah Jantina

Nisbah jantina ialah bilangan lelaki bagi setiap 1,000 orang perempuan.

Taraf Penduduk

Taraf penduduk ialah taraf orang berkenaan yang berhubungkait dengan undang-undang imigresen negara ini. Kategori taraf penduduk ialah :

- i) Rakyat Brunei, iaitu pemegang kad pengenalan kuning Negara Brunei Darussalam;
- ii) Penduduk tetap, iaitu pemegang kad pengenalan ungu Negara Brunei Darussalam;
- iii) Penduduk sementara, iaitu pemegang kad pengenalan hijau Negara Brunei Darussalam; dan
- iv) Lain-lain

Kategori 'Lain-lain' termasuk saudara-mara atau rakan-rakan yang mengunjungi isi rumah semasa tempoh banci.

Kadar Pertambahan Semula Jadi

$$\text{Kadar Pertambahan Semula Jadi} = \frac{\text{Bilangan Kelahiran hidup} - \text{Bilangan Kematian} \text{ dalam tahun } t}{\text{Penduduk pertengahan tahun dalam tahun } t} \times 1,000$$

Kadar Kelahiran

$$\text{Kadar Kelahiran} = \frac{\text{Bilangan Kelahiran hidup dalam tahun } t}{\text{Penduduk pertengahan tahun dalam tahun } t} \times 1,000$$

Kadar Kematian

$$\text{Kadar Kematian} = \frac{\text{Bilangan Kematian dalam tahun } t}{\text{Penduduk pertengahan tahun dalam tahun } t} \times 1,000$$

Kadar Mortaliti Anak Damit

$$\text{Kadar Mortaliti Anak Damit} = \frac{\text{Bilangan Kematian umur kurang daripada 1 tahun dalam tahun } t}{\text{Bilangan Kelahiran hidup dalam tahun } t} \times 1,000$$

Perkahwinan di Luar Brunei

Perkahwinan di luar Brunei merujuk kepada perkahwinan yang didaftarkan semula di Negara Brunei Darussalam di bawah perkahwinan Adat dan lain-lain.

Perkahwinan Sivil

Perkahwinan Sivil tidak termasuk perkahwinan Cina (Bab 126) dan perkahwinan Puak Asli (Bab 124).

Explanatory Note

1 POPULATION

Race Group is divided into 3 main categories namely Malay, Chinese and Other Race.

However for Population and Housing Census Update 2016 data, Malays comprised of persons officially belonging to one of the following indigenous groups of the Malay race, namely Brunei, Tutong, Belait, Kedayan, Dusun, Bisaya and Murut as applied in the Brunei Nationality Act, 1961.

Chinese refers to all persons who belong to the Chinese ethnic group, while Other Race consists of the rest of the population not included in the Malay and Chinese group.

Average Annual Growth Rate

$r = \ln(P^n/P^0)/n$ where

r is the average annual rate of growth

n is the exact number of years between P^0 and P^n

P^0 is the population at the initial year

P^n is the population at the later year

Population Density

Population Density refers to the density of persons per square kilometer. It is the ratio of the population of a given geographic area to the number of square kilometres of the same area.

Sex Ratio

Sex Ratio refers to number of males per 1,000 females.

Residential Status

Residential Status is the status of the person in relation to the immigration laws of the country. The categories of residential status are :

- i) Brunei citizen, i.e. holder of Brunei Darussalam yellow identity card;*
- ii) Permanent resident, i.e. holder of Brunei Darussalam purple identity card;*
- iii) Temporary resident, i.e. holder of Brunei Darussalam green identity card; and*
- iv) Others*

The category 'Others' included relatives or friends who visited the household during the census period.

Rate of Natural Increase

$$\text{Rate of Natural Increase} = \frac{\text{(No. of live births – No. of deaths) in year } t}{\text{Mid-year population in year } t} \times 1,000$$

Birth Rate

$$\text{Birth Rate} = \frac{\text{No. of live births in year } t}{\text{Mid-year population in year } t} \times 1,000$$

Death Rate

$$\text{Death Rate} = \frac{\text{No. of deaths in year } t}{\text{Mid-year population in year } t} \times 1,000$$

Infant Mortality Rate

$$\text{Infant Mortality Rate} = \frac{\text{No. of deaths under 1 year of age in year } t}{\text{No. of live births in year } t} \times 1,000$$

Marriages Outside Brunei

Marriages outside Brunei refer to marriages re-registered in Brunei Darussalam under Customary marriages and others.

Civil Marriages

Civil marriages exclude Chinese marriages (Cap 126) and Indigenous Marriages (Cap 124).

1.1 Penduduk mengikut Jantina, Nisbah Jantina dan Kadar Pertumbuhan Tahunan
Population by Sex, Sex Ratio and Annual Growth Rate

Tahun Year	Jumlah Penduduk Total Population	Jantina Sex		Nisbah Jantina Sex Ratio	Kadar Pertumbuhan Tahunan (Peratus) Average Annual Growth (Per cent)		
		Lelaki	Perempuan	(Lelaki Bagi Setiap 1,000 Perempuan)	Jumlah	Lelaki	Perempuan
		Male	Female	(Males Per 1,000 Females)	Total	Male	Female
2011	393,372	203,144	190,228	1,068	1.7	1.7	1.7
2012	398,700	205,800	192,900	1,067	1.4	1.3	1.4
2013	403,300	207,900	195,400	1,064	1.2	1.0	1.3
2014	407,600	209,700	197,900	1,060	1.1	0.9	1.3
2015	412,400	211,900	200,500	1,057	1.2	1.0	1.3
2016	417,256	214,104	203,152	1,054	1.2	1.0	1.3
2017	429,500	223,400	206,100	1,084	2.9	4.3	1.5
2018	442,400	233,400	209,000	1,117	3.0	4.5	1.4
2019	459,500	244,500	215,000	1,137	3.9	4.8	2.9
2020	453,600	240,700	212,900	1,131	(1.3)	(1.6)	(1.0)

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi
Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

Nota : (1) Tahun 2011 adalah Tahun Banci dan Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Note : Year 2011 is Census Year and Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016

(2) Tahun 2012 hingga 2015 adalah anggaran yang disemak berasaskan data akhir Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016
Year 2012 to 2015 are revised estimates based on the final data of the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016

(3) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.2 Penduduk mengikut Daerah *Population by Districts*

Orang / Person

Tahun Year	Jumlah Total	Daerah Districts			
		Brunei Muara	Belait	Tutong	Temburong
2011	393,372	279,924	60,744	43,852	8,852
2012	398,700	276,700	66,000	46,200	9,800
2013	403,300	279,900	66,800	46,700	9,900
2014	407,600	282,900	67,500	47,200	10,000
2015	412,400	286,200	68,300	47,800	10,100
2016	417,256	289,630	69,062	48,313	10,251
2017	429,500	298,100	71,000	49,800	10,600
2018	442,400	307,000	73,200	51,300	10,900
2019	459,500	319,500	75,900	52,700	11,400
2020	453,600	316,100	74,800	51,500	11,200

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : *Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy*

Nota : (1) Tahun 2011 adalah Tahun Banci dan Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Note : *Year 2011 is Census Year and Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016*

(2) Tahun 2012 hingga 2015 adalah anggaran yang disemak berasaskan data akhir Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016
Year 2012 to 2015 are revised estimates based on the final data of the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016

(3) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.3 Penduduk mengikut Taraf Penduduk
Population by Residential Status

Orang / Person

Tahun <i>Year</i>	Jumlah <i>Total</i>	Tarf Penduduk <i>Residential Status</i>		
		Rakyat Brunei <i>Brunei Citizens</i>	Penduduk Tetap <i>Permanent Residents</i>	Penduduk Sementara dan Lain-lain <i>Temporary Residents and Others</i>
2011	393,372	281,660	25,792	85,920
2012	398,700	289,600	27,200	81,900
2013	403,300	297,000	28,600	77,700
2014	407,600	304,200	30,000	73,400
2015	412,400	311,700	31,400	69,300
2016	417,256	319,325	32,803	65,128
2017	429,500	323,600	33,000	72,900
2018	442,400	327,400	33,200	81,800
2019	459,500	331,800	33,500	94,200
2020	453,600	336,000	33,700	83,900

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : *Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy*

Nota : (1) Tahun 2011 adalah Tahun Banci dan Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Note : *Year 2011 is Census Year and Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016*

(2) Tahun 2012 hingga 2015 adalah anggaran yang disemak berasaskan data akhir Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Year 2012 to 2015 are revised estimates based on the final data of the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016

(3) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun

Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.4 Penduduk mengikut Bangsa *Population by Race*

Orang / Person

Tahun Year	Jumlah Total	Bangsa Race		
		Melayu Malay	Cina Chinese	Lain-lain Others
2011	393,372	258,446	40,534	94,392
2012	398,700	261,900	41,100	95,700
2013	403,300	265,000	41,500	96,800
2014	407,600	267,800	42,000	97,800
2015	412,400	270,900	42,500	99,000
2016	417,256	274,138	42,995	100,123
2017	429,500	282,100	44,400	103,000
2018	442,400	290,700	45,600	106,100
2019	459,500	302,200	47,200	110,100
2020	453,600	298,400	46,400	108,800

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi
Source : *Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy*

- Nota : (1) Tahun 2011 adalah Tahun Banci dan Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016
- Note : *Year 2011 is Census Year and Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016*
- (2) Tahun 2012 hingga 2015 adalah anggaran yang disemak berasaskan data akhir Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016
Year 2012 to 2015 are revised estimates based on the final data of the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016
- (3) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.5 Penduduk mengikut Daerah dan Jantina
Population by District and Sex

Orang / Person

Daerah District	2016	2017	2018	2019	2020
Brunei Muara	289,630	298,100	307,000	319,500	316,100
Lelaki / Male	147,792	154,200	161,100	169,100	166,800
Perempuan / Female	141,838	143,900	145,900	150,400	149,300
Belait	69,062	71,000	73,200	75,900	74,800
Lelaki / Male	36,030	37,500	39,200	41,000	40,300
Perempuan / Female	33,032	33,500	34,000	34,900	34,500
Tutong	48,313	49,800	51,300	52,700	51,500
Lelaki / Male	24,935	26,000	27,200	28,200	27,500
Perempuan / Female	23,378	23,800	24,100	24,500	24,000
Temburong	10,251	10,600	10,900	11,400	11,200
Lelaki / Male	5,347	5,700	5,900	6,200	6,100
Perempuan / Female	4,904	4,900	5,000	5,200	5,100
Jumlah / Total	417,256	429,500	442,400	459,500	453,600
Lelaki / Male	214,104	223,400	233,400	244,500	240,700
Perempuan / Female	203,152	206,100	209,000	215,000	212,900

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

Nota : (1) Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Note : Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016

(2) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.6 Kadar Pertumbuhan Tahunan Penduduk mengikut Daerah dan Jantina
Annual Population Growth Rate by District and Sex

Daerah <i>District</i>	Peratus / <i>Per cent</i>				
	2016	2017	2018	2019	2020
Brunei Muara	1.2	2.9	3.0	4.1	(1.1)
Lelaki / <i>Male</i>	0.5	4.3	4.5	5.0	(1.4)
Perempuan / <i>Female</i>	2.0	1.5	1.4	3.1	(0.7)
Belait	1.1	2.8	3.1	3.7	(1.4)
Lelaki / <i>Male</i>	2.6	4.1	4.5	4.6	(1.7)
Perempuan / <i>Female</i>	(0.5)	1.4	1.5	2.6	(1.1)
Tutong	1.1	3.1	3.0	2.7	(2.3)
Lelaki / <i>Male</i>	1.8	4.3	4.6	3.7	(2.5)
Perempuan / <i>Female</i>	0.3	1.8	1.3	1.7	(2.0)
Temburong	1.5	3.4	2.8	4.6	(1.8)
Lelaki / <i>Male</i>	2.8	6.6	3.5	5.1	(1.6)
Perempuan / <i>Female</i>	0.1	(0.1)	2.0	4.0	(1.9)
Jumlah / <i>Total</i>	1.2	2.9	3.0	3.9	(1.3)
Lelaki / <i>Male</i>	1.0	4.3	4.5	4.8	(1.6)
Perempuan / <i>Female</i>	1.3	1.5	1.4	2.9	(1.0)

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : *Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy*

Nota : (1) Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Note : *Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016*

(2) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.7 Kepadatan Penduduk mengikut Daerah dan Jantina
Population Density by District and Sex

Orang bagi setiap kilometer persegi
Persons per square kilometre

Daerah District	2016	2017	2018	2019	2020
Brunei Muara	50	52	53	55	55
Lelaki / <i>Male</i>	26	27	28	29	29
Perempuan / <i>Female</i>	25	25	25	26	26
Belait	12	12	13	13	13
Lelaki / <i>Male</i>	6	7	7	7	7
Perempuan / <i>Female</i>	6	6	6	6	6
Tutong	8	9	9	9	9
Lelaki / <i>Male</i>	4	5	5	5	5
Perempuan / <i>Female</i>	4	4	4	4	4
Temburong	2	2	2	2	2
Lelaki / <i>Male</i>	1	1	1	1	1
Perempuan / <i>Female</i>	1	1	1	1	1
Jumlah / Total	72	75	77	80	79
Lelaki / <i>Male</i>	37	39	40	42	42
Perempuan / <i>Female</i>	35	36	36	37	37

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : *Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy*

Nota : (1) Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Note : *Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016*

(2) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.8 Penduduk mengikut Bangsa dan Jantina
Population by Race and Sex

Bangsa Race	Orang / Person				
	2016	2017	2018	2019	2020
Melayu / Malay	274,138	282,100	290,700	302,200	298,400
Lelaki / Male	140,667	146,700	153,300	160,700	158,300
Perempuan / Female	133,471	135,400	137,400	141,500	140,100
Cina / Chinese	42,995	44,400	45,600	47,200	46,400
Lelaki / Male	22,062	23,100	24,100	25,200	24,700
Perempuan / Female	20,933	21,300	21,500	22,000	21,700
Lain-lain / Others	100,123	103,000	106,100	110,100	108,800
Lelaki / Male	51,375	53,600	56,000	58,600	57,700
Perempuan / Female	48,748	49,400	50,100	51,500	51,100
Jumlah / Total	417,256	429,500	442,400	459,500	453,600
Lelaki / Male	214,104	223,400	233,400	244,500	240,700
Perempuan / Female	203,152	206,100	209,000	215,000	212,900

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

Nota : (1) Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Note : Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016

(2) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.9 Penduduk mengikut Taraf Penduduk dan Jantina
Population by Residential Status and Sex

Orang / Person

Taraf Penduduk <i>Residential Status</i>	2016	2017	2018	2019	2020
Rakyat Brunei <i>Brunei Citizens</i>	319,325	323,600	327,400	331,800	336,000
Lelaki / <i>Male</i>	160,093	162,300	164,000	166,300	168,500
Perempuan / <i>Female</i>	159,232	161,300	163,400	165,500	167,500
Penduduk Tetap <i>Permanent Residents</i>	32,803	33,000	33,200	33,500	33,700
Lelaki / <i>Male</i>	14,912	15,000	15,100	15,300	15,400
Perempuan / <i>Female</i>	17,891	18,000	18,100	18,200	18,300
Penduduk Sementara dan Lain-lain <i>Temporary Residents and Others</i>	65,128	72,900	81,800	94,200	83,900
Lelaki / <i>Male</i>	39,099	46,100	54,300	62,900	56,800
Perempuan / <i>Female</i>	26,029	26,800	27,500	31,300	27,100
Jumlah / Total	417,256	429,500	442,400	459,500	453,600
Lelaki / <i>Male</i>	214,104	223,400	233,400	244,500	240,700
Perempuan / <i>Female</i>	203,152	206,100	209,000	215,000	212,900

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

Nota : (1) Tahun 2016 adalah Tahun Kemaskini Banci Penduduk dan Perumahan (KBPP) 2016

Note : Year 2016 is the Population and Housing Census Update (KBPP) 2016

(2) Tahun 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Year 2017, 2018, 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.10 Penduduk mengikut Kumpulan Umur dan Jantina
Population by Age Group and Sex

Orang / Person

Kumpulan Umur Age Group	2017			2018		
	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female
0 - 4	29,100	15,000	14,100	30,100	15,000	15,100
5 - 9	29,900	15,500	14,400	30,100	15,600	14,500
10 - 14	32,300	16,900	15,400	31,400	16,500	14,900
15 - 19	36,400	19,000	17,400	37,700	19,300	18,400
20 - 24	39,200	21,000	18,200	41,400	22,200	19,200
25 - 29	41,500	22,600	18,900	42,800	23,900	18,900
30 - 34	39,800	21,600	18,200	41,800	23,100	18,700
35 - 39	37,200	19,900	17,300	38,600	21,100	17,500
40 - 44	33,500	17,800	15,700	35,100	18,800	16,300
45 - 49	29,900	15,300	14,600	31,500	16,500	15,000
50 - 54	24,700	12,700	12,000	25,500	13,200	12,300
55 - 59	20,200	9,800	10,400	21,000	10,200	10,800
60 - 64	14,700	7,000	7,700	15,200	7,900	7,300
65 - 69	9,700	4,800	4,900	9,600	5,200	4,400
70 - 74	4,800	2,000	2,800	4,700	2,300	2,400
75 - 79	3,500	1,200	2,300	3,400	1,400	2,000
80 - 84	1,800	700	1,100	1,600	800	800
85 dan Ke atas 85 and Above	1,300	600	700	900	400	500
Jumlah Total	429,500	223,400	206,100	442,400	233,400	209,000

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi
Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

Nota : (1) Tahun 2017 dan 2018 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
Note : Year 2017 and 2018 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.10 Penduduk mengikut Kumpulan Umur dan Jantina (Sambungan)
Population by Age Group and Sex (Continued)

Orang / Person

Kumpulan Umur <i>Age Group</i>	2019			2020		
	Jumlah <i>Total</i>	Lelaki <i>Male</i>	Perempuan <i>Female</i>	Jumlah <i>Total</i>	Lelaki <i>Male</i>	Perempuan <i>Female</i>
0 - 4	30,700	15,600	15,100	30,700	15,700	15,000
5 - 9	32,400	16,600	15,800	31,500	16,100	15,400
10 - 14	31,500	16,500	15,000	30,300	15,700	14,600
15 - 19	37,300	19,000	18,300	34,100	17,900	16,200
20 - 24	43,200	23,700	19,500	41,500	22,900	18,600
25 - 29	45,300	25,800	19,500	43,800	24,700	19,100
30 - 34	43,600	24,700	18,900	41,600	23,300	18,300
35 - 39	40,300	22,300	18,000	39,200	21,700	17,500
40 - 44	36,500	19,600	16,900	35,800	19,300	16,500
45 - 49	32,200	16,900	15,300	31,800	16,500	15,300
50 - 54	26,200	13,400	12,800	26,300	13,400	12,900
55 - 59	21,800	10,900	10,900	21,800	10,900	10,900
60 - 64	16,300	8,400	7,900	18,000	8,900	9,100
65 - 69	10,400	5,600	4,800	12,300	6,600	5,700
70 - 74	5,300	2,500	2,800	7,000	3,400	3,600
75 - 79	3,500	1,700	1,800	3,800	1,900	1,900
80 - 84	1,900	800	1,100	2,600	1,100	1,500
85 dan Ke atas <i>85 and Above</i>	1,100	500	600	1,500	700	800
Jumlah <i>Total</i>	459,500	244,500	215,000	453,600	240,700	212,900

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

Nota : (1) Tahun 2019 dan 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun

Note : Year 2019 and 2020 are based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.11 Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun mengikut Bangsa, Jantina dan Daerah, 2020
Mid-Year Population Estimates by Race, Sex and District, 2020

Orang / Person

Bangsa Race	Brunei Muara	Belait	Tutong	Temburong	Jumlah Total
Melayu / Malay	208,100	49,500	33,600	7,200	298,400
Lelaki / Male	109,800	26,600	18,000	3,900	158,300
Perempuan / Female	98,300	22,900	15,600	3,300	140,100
Cina / Chinese	32,300	7,600	5,300	1,200	46,400
Lelaki / Male	17,100	4,100	2,800	700	24,700
Perempuan / Female	15,200	3,500	2,500	500	21,700
Lain-lain / Others	75,700	17,700	12,600	2,800	108,800
Lelaki / Male	39,900	9,600	6,700	1,500	57,700
Perempuan / Female	35,800	8,100	5,900	1,300	51,100
Jumlah / Total	316,100	74,800	51,500	11,200	453,600
Lelaki / Male	166,800	40,300	27,500	6,100	240,700
Perempuan / Female	149,300	34,500	24,000	5,100	212,900

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi
 Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

Nota : (1) Tahun 2020 adalah berasaskan data Anggaran Penduduk Pertengahan Tahun
 Note : Year 2020 is based on the data of the Mid-Year Population Estimates

1.12 Kelahiran Hidup, Kematian Berdaftar dan Kadar-Kadar Vital
Registered Live Births, Deaths and Vital Rates

Tahun Year	2016	2017	2018	2019	2020 ^P
Bilangan Kelahiran Hidup Berdaftar <i>Number of Registered Live Births</i>	6,437	6,452	6,199	6,178	6,498
Kadar Kesuburan (Peratus) <i>Total Fertility Rate (Per cent)</i>	1.8	1.8	1.7	1.6	1.8
Jangka Hayat Ketika Lahir (Tahun) <i>Life Expectancy at Birth (Years)</i>	77.8	76.6	77.5	77.4	79.4
Kematian Berdaftar <i>Registered Deaths</i>					
Jumlah (Bilangan) <i>Total (Number)</i>	1,632	1,696	1,612	1,760	1,752
Kadar Kematian Kasar (Setiap 1,000 penduduk) <i>Crude Death Rate</i> (Per 1,000 population)	3.9	3.9	3.6	3.8	3.9
Anak Damit (Bilangan) <i>Infant (Number)</i>	52	60	56	52	54
Kadar Mortaliti Anak Damit (Setiap 1,000 kelahiran) <i>Infant Mortality Rate</i> (Per 1,000 live birth)	8.1	9.3	9.0	8.3	8.3
Kanak-kanak di bawah 5 Tahun (Bilangan) <i>Children below 5 Years (Number)</i>	65	73	67	60	60
Kadar Kematian Kanak-kanak dibawah 5 Tahun (Setiap 1,000 kelahiran) <i>Children below 5 Years Mortality Rate</i> (Per 1,000 live birth)	10.1	11.3	10.8	9.7	9.2

Sumber : Kementerian Kesihatan, Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri
Source : Ministry of Health, Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs

1.12 Kelahiran Hidup, Kematian Berdaftar dan Kadar-Kadar Vital (Sambungan)
Registered Live Births, Deaths and Vital Rates (Continued)

Tahun Year	2016	2017	2018	2019	2020^p
Kadar Kelahiran Kasar (Setiap 1,000 penduduk) <i>Crude Birth Rate</i> (Per 1,000 population)	15.4	15.0	14.0	13.4	14.3
Kadar Kenaikan Semula Jadi (Setiap 1,000 penduduk) <i>Natural Increase Rate</i> (Per 1,000 population)	11.5	11.1	10.4	9.6	10.5

Sumber : Kementerian Kesihatan, Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri
 Source : Ministry of Health, Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs

1.13 Kelahiran Hidup yang Didaftarkan mengikut Daerah dan Jantina
Registered Live Birth by District and Sex

	Orang / Person				
Daerah District	2016	2017	2018	2019	2020
Brunei Muara	5,349	5,440	5,218	5,251	5,562
Lelaki / Male	2,799	2,830	2,709	2,686	2,901
Perempuan / Female	2,550	2,610	2,509	2,565	2,661
Belait	894	963	902	862	901
Lelaki / Male	481	517	485	466	467
Perempuan / Female	413	446	417	396	434
Tutong	164	28	68	47	33
Lelaki / Male	86	18	37	25	22
Perempuan / Female	78	10	31	22	11
Temburong	30	21	11	18	2
Lelaki / Male	16	11	8	9	1
Perempuan / Female	14	10	3	9	1
Jumlah / Total	6,437	6,452	6,199	6,178	6,498
Lelaki / Male	3,382	3,376	3,239	3,186	3,391
Perempuan / Female	3,055	3,076	2,960	2,992	3,107

Sumber : Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri

Source : Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs

1.14 Kelahiran Hidup yang Didaftarkan mengikut Berat Kelahiran
Registered Live Birth by Birth Weight

Tahun Year	2016	2017	2018	2019	2020
Sekurang-kurangnya 2.5 Kg <i>At Least 2.5 Kg</i>	5,737	5,685	5,480	5,462	5,782
Kurang daripada 2.5 Kg (Berat Kelahiran Rendah) <i>Less Than 2.5 Kg</i> <i>(Low Birth Weight)</i>	667	730	694	695	689
Kurang daripada 1.5 Kg (Berat Kelahiran Sangat Rendah) <i>Less Than 1.5 Kg</i> <i>(Very Low Birth Weight)</i>	84	98	70	66	27
Kurang daripada 1.0 Kg (Berat Kelahiran Teramat Rendah) <i>Less Than 1.0 Kg</i> <i>(Extremely Low Birth Weight)</i>	40	49	25	29	82
Berat Kelahiran Rendah (Kurang daripada 2.5 Kg) (Peratus) <i>Low Birth Weight</i> <i>(Less Than 2.5Kg) (Per cent)</i>	10.4	11.3	11.2	11.2	38.0
Tidak Diketahui <i>Unknown</i>	33	37	25	21	27
Jumlah Total	6,437	6,452	6,199	6,178	6,498

Sumber : Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri

Source : Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs

1.15 Kelahiran Hidup yang Didaftarkan mengikut Umur Ibu
Registered Live Birth by Age of Mother

Tahun Year	Orang / Person				
	2016	2017	2018	2019	2020
Kumpulan Umur Ibu Age Group of Mother	6,437	6,452	6,199	6,178	6,498
Di bawah 15 <i>Below 15</i>	3	2	6	2	5
15 - 19	170	164	165	183	131
20 - 24	920	880	771	809	886
25 - 29	2,101	2,015	1,913	1,882	1,899
30 - 34	1,896	2,031	1,968	1,913	2,072
35 - 39	1,064	1,068	1,086	1,078	1,144
40 - 44	269	271	270	293	317
45 - 49	12	20	19	17	15
50 dan Ke atas <i>50 and Above</i>	1	-	-	-	18
Tidak Dinyatakan <i>Not Stated</i>	1	1	1	1	11

Sumber : Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri

Source : Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs

1.16 Kelahiran Hidup yang Didaftarkan mengikut Bangsa Bapa dan Jantina
Registered Live Birth by Race of Father and Sex

	Orang / Person				
Bangsa Bapa <i>Race of Father</i>	2016	2017	2018	2019	2020
Melayu / Malay	4,838	4,924	4,744	4,693	4,942
Lelaki / Male	2,562	2,570	2,452	2,407	2,610
Perempuan / Female	2,276	2,354	2,292	2,286	2,332
Cina / Chinese	397	356	378	338	359
Lelaki / Male	209	174	213	179	165
Perempuan / Female	188	182	165	159	194
Lain-lain / Others	789	752	647	730	777
Lelaki / Male	384	398	340	386	402
Perempuan / Female	405	354	307	344	375
Tidak Dinyatakan / Not Stated	413	420	430	417	420
Lelaki / Male	227	234	234	214	214
Perempuan / Female	186	186	196	203	206
Jumlah / Total	6,437	6,452	6,199	6,178	6,498
Lelaki / Male	3,382	3,376	3,239	3,186	3,391
Perempuan / Female	3,055	3,076	2,960	2,992	3,107

Sumber : Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri

Source : Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs

1.17 Kelahiran Hidup yang Didaftarkan mengikut Susunan Kelahiran
Registered Live Birth by Live Birth Order

Susunan Kelahiran <i>Live Birth Order</i>	Orang / Person				
	2016	2017	2018	2019	2020
Pertama / <i>First</i>	1,860	1,887	1,818	1,834	2,069
Kedua / <i>Second</i>	1,723	1,713	1,590	1,595	1,611
Ketiga / <i>Third</i>	1,152	1,188	1,191	1,162	1,190
Keempat / <i>Fourth</i>	787	727	695	738	779
Kelima / <i>Fifth</i>	402	434	383	383	365
Keenam / <i>Sixth</i>	213	246	246	221	234
Ketujuh / <i>Seventh</i>	136	105	131	119	119
Kelapan / <i>Eighth</i>	71	68	73	55	52
Kesembilan / <i>Ninth</i>	44	34	24	35	35
Kesepuluh dan Ke atas & Tidak Dinyatakan <i>Tenth and Above & Not Stated</i>	49	50	48	36	44
Jumlah <i>Total</i>	6,437	6,452	6,199	6,178	6,498

Sumber : Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri

Source : Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs

1.18 Kematian yang Didaftarkan mengikut Daerah dan Jantina
Death Registered by District and Sex

Daerah <i>District</i>	Orang / Person				
	2016	2017	2018	2019	2020 ^a
Brunei Muara	1,250	1,290	1,268	1,361	1,329
Lelaki / <i>Male</i>	681	679	697	737	736
Perempuan / <i>Female</i>	569	611	571	624	593
Belait	226	266	225	237	283
Lelaki / <i>Male</i>	128	155	123	131	164
Perempuan / <i>Female</i>	98	111	102	106	119
Tutong	133	112	98	139	108
Lelaki / <i>Male</i>	67	63	45	86	65
Perempuan / <i>Female</i>	66	49	53	53	43
Temburong	23	28	21	23	32
Lelaki / <i>Male</i>	14	14	13	11	17
Perempuan / <i>Female</i>	9	14	8	12	15
Jumlah / Total	1,632	1,696	1,612	1,760	1,752
Lelaki / <i>Male</i>	890	911	878	965	982
Perempuan / <i>Female</i>	742	785	734	795	770

Sumber : Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri

Source : Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs

1.19 Kematian yang Didaftarkan mengikut Kumpulan Umur dan Jantina, 2020
Death Registered by Age Group and Sex, 2020

Orang / Person

Kumpulan Umur <i>Age Group</i>	Jumlah <i>Total</i>	Lelaki <i>Male</i>	Perempuan <i>Female</i>
0 - 4	60	30	30
5 - 9	4	2	2
10 - 14	4	2	2
15 - 19	10	4	6
20 - 24	24	18	6
25 - 29	25	23	2
30 - 34	51	38	13
35 - 39	64	42	22
40 - 44	70	42	28
45 - 49	107	68	39
50 - 54	153	84	69
55 - 59	146	90	56
60 - 64	173	103	70
65 - 69	163	87	76
70 dan Ke atas <i>70 and Above</i>	698	349	349
Jumlah <i>Total</i>	1,752	982	770

Sumber : Jabatan Imigresen dan Pendaftaran Kebangsaan, Kementerian Hal Ehwal Dalam Negeri
 Source : *Immigration and National Registration Department, Ministry of Home Affairs*

Nota : Data bagi tahun 2020 adalah sementara

Note : *Data for the year 2020 is provisional*

1.20 Perkahwinan mengikut Jenis Perkahwinan dan Daerah
Marriages by Type of Marriage and District

Jenis Perkahwinan <i>Type of Marriages</i>	2016	2017	2018	2019	2020
Islam	2,309	2,331	2,445	2,613	3,464
Muslim					
Brunei Muara	1,666	1,665	1,787	1,864	2,466
Belait	241	300	266	340	433
Tutong	267	245	265	244	414
Temburong	54	34	41	55	106
Di luar Brunei <i>Outside Brunei</i>	81	87	86	110	45
Sivil	135	144	125	135	129
Civil					
Brunei Muara	92	105	89	98	96
Belait	43	39	36	37	33
Tutong	-	-	-	-	-
Temburong	-	-	-	-	-
Di luar Brunei <i>Outside Brunei</i>	-	-	-	-	-
Adat dan Lain-lain	88	65	83	83	71
Customary and Others					
Brunei Muara	7	1	8	9	4
Belait	14	11	15	15	11
Tutong	22	15	16	20	28
Temburong	13	12	16	15	10
Di luar Brunei <i>Outside Brunei</i>	32	26	28	24	18
Jumlah					
Total	2,532	2,540	2,653	2,831	3,664

Sumber : Jabatan Kehakiman Negara dan Jabatan Peguam Negara, Jabatan Perdana Menteri
Source : State Judiciary Department and Attorney General Chambers, Prime Minister's Office

**1.21 Perkahwinan mengikut Kumpulan Umur bagi
Pengantin Lelaki dan Perempuan
Marriages by Age Group of Grooms and Brides**

Orang / Person

Kumpulan Umur Age Group	2017			2018		
	Jumlah	Pengantin Lelaki	Pengantin Perempuan	Jumlah	Pengantin Lelaki	Pengantin Perempuan
	<i>Total</i>	<i>Grooms</i>	<i>Brides</i>	<i>Total</i>	<i>Grooms</i>	<i>Brides</i>
Di bawah 15 <i>Below 15</i>	3	-	3	1	-	1
15 - 19	231	57	174	235	68	167
20 - 24	1,224	512	712	1,278	541	737
25 - 29	2,025	1,050	975	2,072	1,040	1,032
30 - 34	784	469	315	880	511	369
35 - 39	338	167	171	342	204	138
40 - 44	189	93	96	197	105	92
45 - 49	128	75	53	134	70	64
50 - 54	68	48	20	69	42	27
55 - 59	47	33	14	46	30	16
60 - 64	24	18	6	28	24	4
65 - 69	6	6	-	10	6	4
70 dan Ke atas <i>70 and Above</i>	11	11	-	13	11	2
Tidak Dinyatakan <i>Not Stated</i>	2	1	1	1	1	-
Jumlah Total	5,080	2,540	2,540	5,306	2,653	2,653

Sumber : Jabatan Kehakiman Negara dan Jabatan Peguam Negara, Jabatan Perdana Menteri
Source : State Judiciary Department and Attorney General Chambers, Prime Minister's Office

Nota : Termasuk perkahwinan Islam, Sivil, Adat dan lain-lain
Note : Include Muslim, Civil, Customary and other marriages

1.21 Perkahwinan mengikut Kumpulan Umur bagi
Pengantin Lelaki dan Perempuan (Sambungan)
Marriages by Age Group of Grooms and Brides (Continued)

Orang / Person

Kumpulan Umur Age Group	2019			2020		
	Jumlah	Pengantin Lelaki	Pengantin Perempuan	Jumlah	Pengantin Lelaki	Pengantin Perempuan
	<i>Total</i>	<i>Grooms</i>	<i>Brides</i>	<i>Total</i>	<i>Grooms</i>	<i>Brides</i>
Di bawah 15 <i>Below 15</i>	4	-	4	4	-	4
15 - 19	264	72	192	294	74	220
20 - 24	1,307	545	762	1,921	809	1,112
25 - 29	2,252	1,160	1,092	2,918	1,504	1,414
30 - 34	980	580	400	1,256	741	515
35 - 39	372	196	176	427	242	185
40 - 44	194	98	96	215	111	104
45 - 49	124	68	56	115	65	50
50 - 54	67	35	32	79	48	31
55 - 59	37	25	12	40	26	14
60 - 64	32	25	7	32	21	11
65 - 69	16	15	1	15	13	2
70 dan Ke atas <i>70 and Above</i>	11	10	1	11	9	2
Tidak Dinyatakan <i>Not Stated</i>	2	2	-	1	1	-
Jumlah Total	5,662	2,831	2,831	7,328	3,664	3,664

Sumber : Jabatan Kehakiman Negara dan Jabatan Peguam Negara, Jabatan Perdana Menteri
Source : State Judiciary Department and Attorney General Chambers, Prime Minister's Office

Nota : Termasuk perkahwinan Islam, Sivil, Adat dan lain-lain
Note : Include Muslim, Civil, Customary and other marriages

1.22 Perceraian mengikut Jenis Perkahwinan dan Daerah
Divorces by Type of Marriage and District

Jenis Perkahwinan <i>Type of Marriages</i>	2016	2017	2018	2019	2020
Islam	550	610	522	624	583
<i>Muslim</i>					
Brunei Muara	369	436	358	459	380
Belait	88	97	79	82	105
Tutong	80	54	69	73	90
Temburong	12	23	14	8	7
Di Luar Brunei <i>Outside Brunei</i>	1	-	2	2	1
Sivil	16	22	30	14	34
<i>Civil</i>					
Brunei Muara	16	22	30	14	34
Belait	-	-	-	-	-
Tutong	-	-	-	-	-
Temburong	-	-	-	-	-
Di luar Brunei <i>Outside Brunei</i>	-	-	-	-	-
Jumlah Total	566	632	552	638	617

Sumber : Jabatan Kehakiman Negara, Jabatan Perdana Menteri

Source : State Judiciary Department, Prime Minister's Office

Nota : (1) Termasuk perceraian Islam dan Sivil

Note : Include Muslim and Civil divorces

- (2) Perceraian Sivil bagi daerah Belait, Tutong dan Temburong hanya didaftarkan di daerah Brunei Muara sahaja
Civil divorces for Belait, Tutong and Temburong district are registered in Brunei Muara district only

1.23 Perceraian mengikut Tempoh Perkahwinan
Divorces by Duration of Marriage

Tempoh Perkahwinan (Tahun) <i>Duration of Marriage (Year)</i>	2016	2017	2018	2019	2020
Di bawah 1 <i>Below 1</i>	5	9	2	8	1
1	27	18	13	23	39
2	31	30	24	34	32
3	37	49	44	28	32
4	39	45	38	39	24
5	33	47	42	52	49
6	40	49	37	43	41
7	43	26	32	37	40
8	39	29	37	30	37
9	23	39	25	28	38
10 - 14	93	108	107	117	142
15 - 19	73	89	66	85	66
20 dan Ke atas <i>20 and Above</i>	83	92	77	93	76
Tidak Dinyatakan <i>Not Stated</i>	-	2	8	21	-
Jumlah <i>Total</i>	566	632	552	638	617

Sumber : Jabatan Kehakiman Negara, Jabatan Perdana Menteri

Source : State Judiciary Department, Prime Minister's Office

Nota : (1) Termasuk perceraian Islam dan Sivil

Note : Include Muslim and Civil divorces

1.24 Perceraian mengikut Kumpulan Umur dan Jantina
Divorces by Age Group and Sex

Orang / Person

Kumpulan Umur <i>Age Group</i>	2017			2018		
	Jumlah <i>Total</i>	Lelaki <i>Male</i>	Perempuan <i>Female</i>	Jumlah <i>Total</i>	Lelaki <i>Male</i>	Perempuan <i>Female</i>
Di bawah 15 <i>Below 15</i>	-	-	-	-	-	-
15 - 19	12	1	11	8	1	7
20 - 24	96	31	65	58	23	35
25 - 29	202	91	111	162	67	95
30 - 34	266	132	134	256	131	125
35 - 39	268	137	131	211	102	109
40 - 44	171	91	80	146	77	69
45 - 49	129	68	61	100	57	43
50 - 54	60	36	24	60	31	29
55 - 59	33	25	8	28	19	9
60 - 64	17	12	5	36	22	14
65 - 69	5	5	-	4	4	-
70 - 74	3	2	1	3	2	1
75 dan Ke atas <i>75 and Above</i>	1	1	-	5	4	1
Tidak Dinyatakan <i>Not Stated</i>	1	-	1	27	12	15
Jumlah <i>Total</i>	1,264	632	632	1,104	552	552

Sumber : Jabatan Kehakiman Negara, Jabatan Perdana Menteri
Source : State Judiciary Department, Prime Minister's Office

Nota : (1) Termasuk perceraian Islam dan Sivil
Note : Include Muslim and Civil divorces

1.24 Perceraian mengikut Kumpulan Umur dan Jantina (Sambungan)
Divorces by Age Group and Sex (Continued)

Orang / Person

Kumpulan Umur Age Group	2019			2020		
	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female
Di bawah 15 <i>Below 15</i>	1	-	1	1	1	-
15 - 19	6	1	5	11	4	7
20 - 24	84	30	54	70	23	47
25 - 29	207	85	122	199	75	124
30 - 34	275	136	139	273	133	140
35 - 39	238	120	118	242	133	109
40 - 44	185	103	82	177	92	85
45 - 49	120	66	54	98	55	43
50 - 54	67	35	32	62	38	24
55 - 59	49	31	18	36	23	13
60 - 64	24	15	9	11	7	4
65 - 69	7	4	3	8	8	-
70 - 74	4	4	-	2	2	-
75 dan Ke atas <i>75 and Above</i>	8	7	1	4	4	-
Tidak Dinyatakan <i>Not Stated</i>	1	1	-	40	19	21
Jumlah Total	1,276	638	638	1,234	617	617

Sumber : Jabatan Kehakiman Negara, Jabatan Perdana Menteri
Source : State Judiciary Department, Prime Minister's Office

Nota : (1) Termasuk perceraian Islam dan Sivil
Note : Include Muslim and Civil divorces



2

TENAGA KERJA *LABOUR FORCE*



Nota Keterangan

| 2 | TENAGA KERJA

Tenaga Kerja terdiri daripada penduduk berumur 15 tahun ke atas, yang mana sama ada mempunyai pekerjaan atau menganggur dalam tempoh masa rujukan.

Bekerja merujuk kepada orang pada masa minggu rujukan adalah bekerja untuk mendapatkan gaji, untung atau faedah atau pekerja keluarga. Orang yang tidak bekerja dalam minggu rujukan kerana misalnya sakit atau bercuti tetapi mempunyai pekerjaan adalah juga dipertimbangkan sebagai bekerja.

Pencari Kerja merujuk kepada orang yang tidak mempunyai pekerjaan tetapi aktif mencari kerja dalam tempoh masa rujukan.

Kadar Penyertaan Tenaga Kerja merujuk kepada jumlah tenaga kerja mengikut umur tertentu berbanding dengan jumlah penduduk dalam lingkungan umur yang sama.

Kadar Pengangguran merujuk kepada jumlah pencari kerja yang menganggur berbanding dengan jumlah tenaga kerja (peratus).

Explanatory Note

| 2 | LABOUR FORCE

Labour Force comprises all persons aged 15 and above, who were employed and unemployed during the reference period.

Employed refers to persons who, during the reference period worked for pay, profit or family gain. [Persons who did not work during the reference week because of, for example illness or vacation but had a job to return to are also considered as employed].

Job Seekers refers to persons who were not working but were actively seeking for employment during the reference period.

Labour Force Participation Rate refers to total labour force at given ages divided by the total population of the same age.

Unemployment Rate refers to total of unemployed divided by total labour force (percentage).

2.1 Tenaga Kerja Umur 15 Tahun dan Ke atas
Labour Force Aged 15 Years and Above

Tenaga Kerja <i>Labour Force</i>	2014	2017	2018	2019	2020
Jumlah Tenaga Kerja (Orang) <i>Total Labour Force (Person)</i>	203,651	206,085	220,965	237,944	234,241
Lelaki / <i>Male</i>	115,732	113,789	128,756	144,356	142,145
Perempuan / <i>Female</i>	87,919	92,296	92,209	93,588	92,096
Pekerja / <i>Employed</i>	189,573	186,886	201,742	221,711	216,866
Lelaki / <i>Male</i>	108,531	103,781	118,821	135,812	132,998
Perempuan / <i>Female</i>	81,041	83,105	82,921	85,899	83,888
Penganggur / <i>Unemployed</i>	14,078	19,199	19,223	16,234	17,354
Lelaki / <i>Male</i>	7,201	10,008	9,935	8,545	9,147
Perempuan / <i>Female</i>	6,877	9,191	9,288	7,689	8,207
Kadar Penyertaan Tenaga Kerja (Peratus) <i>Labour Force Participation Rate (Per cent)</i>	65.6	62.7	65.4	64.3	65.2
Lelaki / <i>Male</i>	72.4	68.9	72.7	72.5	74.0
Perempuan / <i>Female</i>	58.3	56.5	57.3	54.8	55.2
Kadar Pengangguran (Peratus) <i>Unemployment Rate (Per cent)</i>	6.9	9.3	8.7	6.8	7.4

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi
Source : *Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy*

Nota : (1) Data bagi tahun 2014, 2017, 2018, 2019 dan 2020 adalah berdasarkan daripada Kajian Tenaga Kerja
Note : *Data for 2014, 2017, 2018, 2019 and 2020 are based from Labour Force Survey*

2.2 Tenaga Kerja mengikut Kumpulan Umur bagi Tahun 2019 dan 2020
Labour Force by Age Group for Year 2019 and 2020

Orang / Person

Kumpulan Umur Age Group	2019		
	Tenaga Kerja / Labour Force		
	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female
15 - 19	5,923	3,152	2,771
20 - 24	24,397	16,401	7,996
25 - 29	40,530	25,615	14,914
30 - 34	38,960	24,688	14,273
35 - 39	33,402	20,483	12,920
40 - 44	29,673	16,968	12,704
45 - 49	25,870	15,114	10,757
50 - 54	18,135	10,118	8,017
55 - 59	12,025	6,569	5,456
60 - 64	5,657	3,331	2,325
65 dan Ke atas 65 and Above	3,373	1,919	1,454
Jumlah / Total	237,944	144,356	93,588

Orang / Person

Kumpulan Umur Age Group	2019					
	Bekerja / Employed			Penganggur / Unemployed		
	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female
15 - 19	4,116	2,249	1,867	1,806	903	904
20 - 24	19,745	13,617	6,128	4,652	2,784	1,868
25 - 29	35,824	23,671	12,153	4,706	1,945	2,761
30 - 34	37,162	23,904	13,257	1,799	783	1,016
35 - 39	31,934	19,539	12,395	1,468	944	524
40 - 44	28,518	16,211	12,306	1,155	757	398
45 - 49	25,575	14,845	10,731	295	269	26
50 - 54	17,909	10,005	7,904	226	113	113
55 - 59	12,001	6,545	5,456	24	24	-
60 - 64	5,554	3,308	2,246	103	23	80
65 dan Ke atas 65 and Above	3,373	1,919	1,454	-	-	-
Jumlah / Total	221,711	135,812	85,899	16,234	8,545	7,689

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

2.2 Tenaga Kerja mengikut Kumpulan Umur bagi Tahun 2019 dan 2020 (Sambungan)

Labour Force by Age Group for Year 2019 and 2020 (Continued)

Orang / Person

Kumpulan Umur Age Group	2020		
	Tenaga Kerja / Labour Force		
	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female
15 - 19	6,500	3,672	2,828
20 - 24	24,551	15,439	9,112
25 - 29	37,403	22,630	14,773
30 - 34	35,805	22,258	13,546
35 - 39	33,308	21,025	12,283
40 - 44	29,112	16,726	12,386
45 - 49	26,357	15,399	10,958
50 - 54	20,676	12,080	8,596
55 - 59	12,901	8,220	4,681
60 - 64	4,445	2,798	1,647
65 dan Ke atas 65 and Above	3,183	1,897	1,286
Jumlah / Total	234,241	142,145	92,096

Orang / Person

Kumpulan Umur Age Group	2020					
	Bekerja / Employed			Penganggur / Unemployed		
	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female	Jumlah Total	Lelaki Male	Perempuan Female
15 - 19	3,979	2,440	1,539	2,521	1,232	1,289
20 - 24	18,869	12,341	6,528	5,682	3,098	2,585
25 - 29	32,586	20,126	12,460	4,817	2,504	2,313
30 - 34	34,286	21,586	12,699	1,519	672	847
35 - 39	32,410	20,766	11,644	898	259	639
40 - 44	28,131	16,176	11,955	981	550	431
45 - 49	25,938	15,069	10,869	419	330	89
50 - 54	20,556	11,960	8,596	121	121	-
55 - 59	12,651	7,970	4,681	250	250	-
60 - 64	4,333	2,701	1,632	112	97	15
65 dan Ke atas 65 and Above	3,147	1,861	1,286	36	36	-
Jumlah / Total	216,886	132,998	83,888	17,354	9,147	8,207

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi
 Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

2.3 Kadar Penyertaan Tenaga Kerja mengikut Kumpulan Umur bagi Tahun 2019 dan 2020

Labour Force Participation Rate by Age Group for Year 2019 and 2020

Peratus / Per cent

Kumpulan Umur Age Group	2019			2020		
	Jumlah	Lelaki	Perempuan	Jumlah	Lelaki	Perempuan
	<i>Total</i>	<i>Male</i>	<i>Female</i>	<i>Total</i>	<i>Male</i>	<i>Female</i>
15 - 19	16.4	16.5	16.3	17.9	19.6	16.1
20 - 24	60.7	70.0	47.7	65.0	72.5	55.3
25 - 29	86.7	93.6	77.0	86.3	93.4	77.3
30 - 34	87.4	97.0	74.7	88.0	95.7	77.6
35 - 39	86.3	94.1	76.4	86.7	94.7	75.7
40 - 44	80.9	93.6	68.5	83.5	91.8	74.4
45 - 49	83.0	90.3	74.5	82.1	92.2	71.2
50 - 54	74.1	83.6	64.8	74.3	90.2	59.6
55 - 59	56.4	61.9	50.9	60.7	70.2	49.0
60 - 64	26.0	31.1	21.0	24.9	31.4	18.4
65 dan Ke atas <i>65 and Above</i>	12.0	14.0	10.1	11.1	14.0	8.5
Jumlah (15 Tahun Ke atas) Total (15 Years and Above)	64.3	72.5	54.8	65.2	74.0	55.2

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi

Source : Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy

2.4 Tenaga Kerja Berumur 18 hingga 59 Tahun bagi Kajian Tenaga Kerja 2020
Labour Force Aged 18 to 59 Years for Labour Force Survey 2020

Tenaga Kerja <i>Labour Force</i>	Jumlah <i>Total</i>	Lelaki <i>Male</i>	Perempuan <i>Female</i>
Tenaga Kerja (Orang) <i>Labour Force (Person)</i>	225,535	136,936	88,598
Bekerja <i>Employed</i>	208,693	128,121	80,572
Penganggur <i>Unemployed</i>	16,842	8,816	8,026
Kadar Penyertaan Tenaga Kerja (Peratus) <i>Labour Force Participation Rate (Per cent)</i>	77.3	85.9	67.0
Kadar Pengangguran (Peratus) <i>Unemployment Rate (Per cent)</i>	7.5	6.4	9.1

Sumber : Jabatan Perancangan Ekonomi dan Statistik, Kementerian Kewangan dan Ekonomi
Source : *Department of Economic Planning and Statistics, Ministry of Finance and Economy*

**2.5 Pekerja Kerajaan mengikut Bahagian
Government Employees by Division**

Orang / Person

Tahun Year	2016	2017	2018	2019	2020
Bahagian I / Division I	961	867	912	1,007	1,076
Lelaki / Male	648	566	589	636	677
Perempuan / Female	313	301	323	371	399
Bahagian II / Division II	10,557	10,429	10,865	11,319	11,672
Lelaki / Male	3,826	3,676	3,769	3,898	4,013
Perempuan / Female	6,731	6,753	7,096	7,421	7,659
Bahagian III / Division III	11,691	11,359	11,403	11,300	11,205
Lelaki / Male	4,606	4,415	4,417	4,353	4,330
Perempuan / Female	7,085	6,944	6,986	6,947	6,875
Bahagian IV / Division IV	12,213	11,905	11,733	11,870	12,033
Lelaki / Male	5,486	5,273	5,167	5,229	5,290
Perempuan / Female	6,727	6,632	6,566	6,641	6,743
Bahagian V / Division V	14,092	13,672	13,601	13,731	13,672
Lelaki / Male	8,336	8,137	8,057	8,122	8,075
Perempuan / Female	5,756	5,535	5,544	5,609	5,597
Jumlah / Total	49,514	48,232	48,514	49,227	49,658
Lelaki / Male	22,902	22,067	21,999	22,238	22,385
Perempuan / Female	26,612	26,165	26,515	26,989	27,273

Sumber : Jabatan Perkhidmatan Awam, Jabatan Perdana Menteri

Source : Public Service Department, Prime Minister's Office

Nota : Tidak termasuk Angkatan Bersenjata Diraja Brunei, Polis Diraja Brunei, Unit Simpanan Gurkha dan pekerja bergaji hari

Note : Excluding Royal Brunei Armed Forces, Royal Brunei Police Force, Gurkha Reserve Unit and daily paid employees

Bahagian I - Ketua Jabatan/Seksyen
Division I Heads of Departments/Sections

Bahagian II - Pegawai Kanan
Division II Senior Officers

Bahagian III - Penyeliaan
Division III Supervisory

Bahagian IV dan V - Perkeranian dan Operator
Division IV and V Clerical and Operators